



No. 90

N° 90

Votes and Proceedings

Procès-verbaux

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

Monday
October 15, 2012

Lundi
15 octobre 2012

1st Session,
40th Parliament

1^{re} session
40^e législature

PRAYERS
10:30 A.M.

PRIÈRES
10 H 30

ORAL QUESTIONS

QUESTIONS ORALES

The House recessed at 11:53 a.m.

À 11 h 53, l'Assemblée a suspendu la séance.

1:00 P.M.

13 H

INTRODUCTION OF BILLS

DÉPÔT DES PROJETS DE LOI

The following Bill was introduced and read the first time:-

Le projet de loi suivant est présenté et lu une première fois:-

Bill 132, An Act to encourage participation on matters of public interest and to dissuade persons from bringing legal proceedings that interfere with such participation. Mr. Naqvi.

Projet de loi 132, Loi visant à favoriser la participation aux affaires d'intérêt public et à dissuader quiconque d'introduire des instances judiciaires qui entravent une telle participation. M. Naqvi.

PETITIONS

PÉTITIONS

Granting additional powers to the Ontario Ombudsman (Sessional Paper No. P-6) M^{me} Gélinas.

Exempting electricity from the HST (Sessional Paper No. P-22) Miss Taylor.

New Markdale Hospital (Sessional Paper No. P-67) Mr. Walker.

Healing Arts Radiation Protection Act (Sessional Paper No. P-108) Mr. Moridi and Mr. Natyshak.

High gas prices (Sessional Paper No. P-118) Mr. Ouellette.

Air-Rail Link (Sessional Paper No. P-119) Mr. Schein.

Emissions exemptions (Sessional Paper No. P-147) Mrs. McKenna and Mr. O'Toole.

College of Trades (Sessional Paper No. P-165) Mr. McDonell.

Continuing to invest in the Rouge Valley Health System, Ajax-Pickering Hospital (Sessional Paper No. P-181) Mr. Dickson.

Supporting Bill 107, An Act to amend the Employment Standards Act with respect to tips and other gratuities (Sessional Paper No. P-184) Mr. Prue.

Wireless services agreements (Sessional Paper No. P-191) Ms. Jaczek.

Illegal sale and service of alcohol (Sessional Paper No. P-193) Mrs. Albanese.

Passing Bill 38 to amend the Highway Traffic Act (Sessional Paper No. P-194) Mrs. Munro.

Supporting a new deal for Ontario Northland (Sessional Paper No. P-195) Mr. Fedeli.

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 82, An Act to strengthen consumer protection with respect to consumer agreements relating to wireless services accessed from a cellular phone, smart phone or any other similar mobile device.

Debate resumed, during which the Acting Speaker (Mr. Arnott) interrupted the proceedings and announced that there had been more than six and one-half hours of debate and that the debate would be deemed adjourned.

The Minister of Labour directed that the debate should continue.

Debate resumed and after some time the House adjourned at 5:55 p.m.

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 82, Loi visant à mieux protéger les consommateurs en ce qui concerne les conventions de consommation portant sur les services sans fil accessibles au moyen d'un téléphone cellulaire, d'un téléphone intelligent ou de tout autre appareil mobile semblable.

Le débat a repris. Le président suppléant (M. Arnott) a interrompu les travaux et a annoncé qu'il y avait eu plus de six heures et demie de débat et que le débat est réputé ajourné.

La Ministre du travail a indiqué que le débat devrait se poursuivre.

Le débat reprend et après quelque temps, à 17 h 55, la chambre a ajourné ses travaux.

le président

DAVE LEVAC

Speaker

**SESSIONAL PAPERS PRESENTED
PURSUANT TO STANDING ORDER 40**

Certificate pursuant to Standing Order 108(f)(1) re intended appointments dated October 5, 2012 (No. 206) (October 5, 2012).

Hydro One, 2010 Annual Report (No. 207) (Tabled October 12, 2012).

Letters from the Ministry of Energy and the Ontario Power Authority regarding the Oakville and Mississauga Power Plants, 6 boxes [4 boxes OPA; 2 boxes Ministry of Energy – 1 labelled Mississauga, 1 labelled Oakville] (No. 209) (Tabled October 12, 2012).

Ontario Educational Communications Authority (TVO) / L'Office de la télécommunication éducative de l'Ontario, 2011-2012 Annual Report (No. 205) (Tabled October 5, 2012).

Ontario Power Generation, 2010 Annual Report (No. 208) (Tabled October 12, 2012).

**DOCUMENTS PARLEMENTAIRES
DÉPOSÉS CONFORMÉMENT À
L'ARTICLE 40 DU RÈGLEMENT****RESPONSES TO WRITTEN QUESTIONS**

Final Answers to Question Numbers: 386, 387 and 388.

RÉPONSES AUX QUESTIONS ÉCRITES